

sinbo.

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН No: 1-4920-31052016

Наименование _____
 Модель _____
 Серийный номер _____
 Дата продажи _____
 Срок гарантийного обслуживания 12 месяцев
 Наименование, адрес
 и телефон торгующей организации _____

Подпись продавца _____ Штамп магазина _____

В случае необходимости проведения гарантийного обслуживания, информацию об авторизованных сервисных центрах можно получить в контакт центре, по телефону: 8-800-333-17-74, по электронной почте info@sinbo.ru или на сайте www.sinbo-russia.ru

В гарантийном обслуживании может быть отказано при:
 -нарушении потребителем правил эксплуатации или транспортировки
 -использовании в профессиональных целях
 -наличии повреждений, нанесенных домашними животными, грызунами и бытовыми насекомыми
 -признаков самостоятельного ремонта
 -наличие повреждений, вызванных действиями непреодолимой силы или третьих лиц

С условиями согласен, изделие проверено в моем присутствии, претензий к внешнему виду и комплектации не имею _____

(Подпись покупателя)

sinbo.

STR 4920 KIL TEMİZLEYİCİSİ

KULLANMA KILAVUZU

TR
EN
DE
ES
RU
HR
PT
AR



for Turkey
www.sinbo.com



ÜRETİCİ / İTHALATÇI FİRMA
 DEİMA ELEKTROMEKANİK ÜRÜNLER
 İNŞAAT SPOR MALZEMELERİ İMALAT SAN.
 VE TİC. A.Ş.

Cihangir Mh. Güvercin Cd. No:4 Haramidere
 Mevkii Avcılar - İstanbul - Türkiye
 Çağrı Merkezi: 0850 811 65 65
www.sinbo.com - info@sinbo.com.tr

- UYGUNLUK BEYANI / CE CONFORMITY -
 TÜV SÜD Product Service GmbH
 Zertifizierstelle Ridlerstrasse 65 80339
 München Germany

EEE Yönetmeliğine uygundur.

AEEE Yönetmeliğine uygundur.

Made in China İmal Yılı : 06-2016



Информация о произведенных работах

Дата приема в АСЦ	Выполненные работы	Дата выдачи из АСЦ	Подпись сотрудника АСЦ	Подпись клиента

TÜRKÇE
 SINBO STR 4920 BURUN KIL TEMİZLEYİCİ
 KULLANIM KILAVUZU

Kullanım amacı
 Bu tıraş makinesi vücut kıllarını kesmek için tasarlanmıştır. Yalnızca kişisel kullanım için ve ticari kullanıma uygun değildir.

Cocuklar için tehlikeler
 Ürünü çocukların yakınlarında kullanmayın. Ürünü çocukların erişemeyeceği yerlerde bulundurun. Yutulması halinde pilin/sarı edilebilir piller son derece tehlikelidir. Bu yüzden, pillerin ve cihazın küçük çocukların erişemeyeceği yerlerde bulundurulması gereklidir. Eğer pil yutulursa, derhal tıbbi destek alın.

Dikkat-ürün hasar görülebilir
 Cihazı temizlerken, pil kapagının sıkıca kapalı olduğundan emin olun.
 Cihazı suya batırmayın.
 Kullanımdan sonra cihazı kapatın ve koruyucu kapagını yerine takın.
 Satın alma sonucu cihaz zarar verebileceği için, kullanımdan sonra her seferinde pilleri cihazdan çıkarın.

Pilin değiştirilmesi
 Cihaz LR6 tipinde 1.5V bir Mignon pil ile çalışır. Alkali pil kullanılması tavsiye edilir. Ancak cihaz Mignon bir akü ile de çalıştırılabilir.
 • Açmak için pil kapagı saat yönünün tersine çevirin. Pili kapagının sungulu bir kılıdı vardır.
 • Şişirte yerden pili artı (+) ucu kesme başlığına gelecek şekilde takın.
 • Pili kapagın yerine takın ve yerine tam oturuncaya kadar saat yönünde çevirin.

Cihazın kullanımı
Cihazın çalıştırılması
 Koriyücü kapagı çıkarın. AÇMA/KAPATMA anahtarını kesme başlığı yönünde kaydırın.

Cihazın kapatılması
 AÇMA/KAPATMA anahtarını pil kapagı yönünde kaydırın. Cihazı temizleyin (Tüfün bu kılavuzun sonunda bulunan "Temizlik" bölümüne bakın).

Kulak kıllarının kesilmesi
 Cihazı açın ve dikkatli bir şekilde kulaklarınızın dış bölümüne yaklaştırın.
 Kulak kıllarını kesmek için cihazı dikkatle yönlendirin.

Burun kıllarının kesilmesi
 Cihazı açın ve dikkatli bir şekilde burun deliklerinizin önüne doğru yaklaştırın. Cihazı dairesel bir şekilde yönlendirerek, dikkatli bir şekilde burun kıllarını kesin.

Kesme başlığının çıkarılması
 Cihazı kapatın. Kesme başlığın saat yönünde çevirerek yerinden çıkarın. Detay eklentisini takın.

Tehlike: Cihazı kulaklığın ve burununuzun en fazla 0,5 cm içine geçirin, aksi takdirde kulak zarınıza veya burununuzun mukozasına tahasa zarar görebilir. Bir ayına kullanınız.

Paslanmaz çelik bıçağın temizlenmesi
 Cihazı kapatın. Kesme başlığını saat yönünde çevirerek çıkarın. Burun ve kulak kılı kesme makinesinin paslanmaz çelik kesme sistemini her üç kullanımdan sonra düzenli olarak temizleyin.

Teknik özellikler
Güç kaynağı: 1x1.5V pil "AA" (LR6/Mignon) veya AA sarj edilebilir
Çalışma sıcaklığı: +10 ile +40°C arası

Özellikler
 • Optimum kesme performansı
 • Güçlü kıl,
 • Burun ve kulak kılları, favoriler, sakal ve ense kıllarını kesmek için 2 adet basık eklentisi,
 • Saklama standı
 • Temizleme fırçası
 • 1*AA pil ile çalışır (pakete dahil değildir)

KULLANIM HATALARINA İLİŞKİN BİLGİLER
 Cihazı açmaz, beyin edilen voltaj ile çalıştırınız.
 Cihazı kesim için onarılmaya çalışmayınız. Meydana gelebilecek arızalardan firmamız kesinlikle sorumlu değildir, ve cihazınız garanti kapsamı dışında işlem görecektir.

TAŞIMA VE NAKLİYE ESNASINDA
 • Ürünü düşürmeyiniz,
 • Dişlereleere maruz kalmamalarını sağlayınız,
 • Sıkışmamasını, ezilmemesini sağlayınız,
 • Ambalaj üzerindeki işaretlemelere uyunuz,
 • Orijinal ambalajla taşıyama ozen gösteriniz.

ENGLISH
 SINBO STR 4920 NOSE TRIMMER
 INSTRUCTION MANUAL

Intended use
 This trimmer is designed for cutting body hair. It is intended for private use and not suitable for commercial use.

Danger to children
 Do not use the trimmer near children. Keep the trimmer out of the reach of children.
 Batteries/rechargeable batteries are extremely dangerous when swallowed. Therefore, store batteries and appliances out of the reach of infants. If a battery has been swallowed, seek medical advice immediately.

Caution-Damage to the trimmer
 When cleaning the trimmer, be sure that the battery cover is tightly closed.
 Never immerse the appliance completely in water.
 Turn the trimmer off after use and replace the protective cover.
 Always remove an empty battery from the trimmer immediately because it may leak and cause damage.

Replacing battery
 The appliance works with a 1.5V Mignon battery, type LR6. It is recommended to use an alkaline battery. However, the appliance can also be operated with a Mignon accumulator.
 • Turn the battery cover anticlockwise and remove it. The battery cover has a bayonet lock.
 • Insert the enclosed battery with the plus pole (+) in the direction of the cutting head.
 • Replace the battery cover and turn it clockwise until it snaps into place.

Using your trimmer
Switching on the trimmer
 Remove the protective cover. Slide the ON/OFF switch in direction of the cutting head.

Switching off the trimmer
 Slide the ON/OFF switch in the direction of the battery cover. Clean the trimmer (please refer to the section on "Cleaning" later in this manual).

EAC

Изготовитель: «Деима Электромеханик Урюнлер Иншаат Спор Малземелери Ималат Санайи ве Тиджетет Аноним Ширкети» Харамидере Мевкии, Джихангир Мах, Говерджин, Джад, № 4, Авджилар, Стамбул, Турция.

Страна производитель: Китай
 Импортёр в РФ: Общество с ограниченной ответственностью «Хаскел»
 105187, г. Москва, ул. Щербаковская 53, корп. 15, РФ
 ИНН 7719269331 ОКПО 771901001

Trimming the ear hair

Turn on the trimmer and carefully guide it into the outer parts of your ear. Guide the trimmer carefully along the hair parts of the ear.

Trimming the nose hair

Switch on the trimmer and guide it carefully in the front area of the nostrils. Remove the hair through careful, circular movements of the trimmer.

Trimming the head clockwise

Switch the trimmer off. Turn the cutting head clockwise and take it off. Fit the detail attachment.

Danger: Never insert the trimmer deeper than 0.5 cm into your ear or nose as you may injure your eardrum or the mucous membrane in your nose. Use a mirror.

Cleaning the stainless steel blade

Turn the trimmer off. Turn the cutting head clockwise and remove it. Regularly clean the stainless steel cutting system of the nose and ear hair trimmer after every third use.

Technical specification

Power supply: 1x1.5V battery * AA * (LR6/Mignon) or AA rechargeable
Operating temperature: +10 to +40 °C

Features

- Optimum cutting performance
- Dry item.
- 2 head attachments for trimming nose, ear hairs and for sideburns, beard and neck hairs.
- Storage stand
- Cleaning brush
- * AA battery operated (not included)

DEUTSCH

SNB0 STR 4920

NASENTRIMMER

BEDEUTUNGSANLEITUNG

Besimmungsgemäße Verwendung

Dieses Haarschneider dient zum Schneiden von Körperhaaren. Das Gerät ist nur für die private Nutzung gedacht und nicht für gewerbliche Zwecke geeignet.

Gefahr für Kinder

Verwenden Sie den Nasentrimmer nicht in der Nähe von Kindern. Bewahren Sie das Gerät nicht in Reichweite von Kindern auf. Batterien/Akkus sind äußerst gefährlich, wenn diese verschluckt werden. Bewahren Sie daher die Akkus und das Gerät nicht in Reichweite von Kindern auf. Bei Verschlucken einer Batterie ist sofort ärztlichen Rat einzuholen.

Vorsicht – Gefahren bei der Benutzung des Nasentrimmers

Achten Sie beim Reinigen Geräts darauf, dass die Batterieabdeckung fest verschlossen ist.

Das Gerät auf keinen Fall zum Reinigen in Wasser tauchen.

Schalten Sie den Schneider aus, und tauschen Sie die Schutzabdeckung aus.

Entfernen Sie die entladene Batterie stets unverzüglich, da diese andernfalls auslaufen und Schäden verursachen kann.

Auswechseln der Batterie

Das Gerät arbeitet mit einer 1.5 Volt Mignon Batterie vom Typ LR6. Wir empfehlen den Einsatz einer Alkaline-Batterie. Jedoch ist auch der Einsatz eines Mignon-Akkus möglich.

Drehen Sie die Batterieabdeckung gegen den Uhrzeigersinn und nehmen Sie diese ab. Die Batterieabdeckung verfügt über eine Bajonettverriegelung.

Setzen Sie die Batterie mit dem Pluspol (+) in Richtung Schneidkopf ein.

Setzen Sie die Batterieabdeckung auf und drehen Sie diese im Uhrzeigersinn, bis sie einrastet

Verwendung des Schneiders

Einschalten des Geräts

Entfernen Sie die Schutzabdeckung. Schieben Sie den EIN/AUS-Schalter in Richtung Schneidkopf

Ausschalten des Geräts

Schieben Sie den EIN/AUS-Schalter in Richtung Batterieabdeckung Reinigen Sie den Schneider (lesen Sie bitte dazu den Abschnitt „Reinigen“ weiter hinten in dieser Bedienungsanleitung).

Schneiden der Ohrenhaare

Schalten Sie den Trimmer ein und führen Sie diesen vorsichtig in die Außenregionen Ihres Ohrs ein.

Fahren Sie vorsichtig mit dem Gerät an der Haarlinie in den Ohren lang.

Schneiden der Nasenhaare

Schalten Sie Trimmer ein und führen Sie diesen vorsichtig am vorderen Bereich der Nasentlöcher lang. Entfernen Sie die Haare durch vorsichtige, kreisförmige Bewegungen mit dem Schneider.

Drehen des Schneidkopfes in Uhrzeigerrichtung

Schalten Sie den Trimmer aus.Drehen Sie den Schneidkopf in Uhrzeigerrichtung und nehmen Sie diesen ab. Setzen Sie einen Aufsatz auf.

Gefahr: Führen Sie den Schneider niemals tiefer als 0,5 cm in Ihre Ohren oder Nase sein, da Sie andernfalls Ihr Trommelfell oder die Schleimhäute in der Nase verletzen könnten

Verwenden Sie einen Spiegel.

Reinigung der Edelstahlklingen

Schalten Sie den Trimmer aus. Drehen Sie den Schneidkopf in Uhrzeigerrichtung und nehmen Sie diesen ab. Reinigen Sie die Edelstahlteile des Schneidemechanismus regelmäßig nach jeder dritten Verwendung.

Technische Eigenschaften

Stromversorgung: 1x1.5V Batterie *AA* (LR6/Mignon) oder AA Akku
Betriebstemperatur: +10 bis +40°C

Funktionen

- Optimale Schneidleistung
- Für den Einsatz mit trockenem Haar
- 2 Schneidkopfaufsätze zum Schneiden von Nasen- und Ohrrhaaren bzw. von Koteletten-, Bart- und Nackenhaaren.
- Aufbewahrungsständer
- Reimungsständer
- Betrieb mit 1 AA Batterie (Nicht enthalten)

SPANISH

SNB0 STR 4920

CORTAADORA DE VELLO NASAL

MANUAL DE INSTRUCCIONES

Uso previsto

Esta cortadora está diseñada para cortar el vello corporal. Está destinada para uso privado y no es apta para uso comercial.

Peligro para los niños

No utilice la cortadora cerca de los niños. Manténgala siempre lejos del alcance de los niños.

Las pilas / baterías recargables son extremadamente peligrosas si se ingieren. Por lo tanto, almacene las pilas y aparatos fuera del alcance de los niños. Si la pila ha sido ingerida, busque atención médica de inmediato.

Precaución: Daño a la cortadora

Al limpiar el condensador de ajuste, asegúrese de que la tapa de la pila está bien cerrada.

Nunca sumerja el motor completamente en agua.

Apague el aparato, después de su uso y vuelva a colocar la cubierta de protección.

Siempre retire la pila agotada de la cortadora de forma inmediata, ya que podría gotear y causar daños.

Sustitución de la pila

El aparato funciona con una pila de 1.5 V Mignon, se recomienda tipo LR6. Se recomienda utilizar una pila alcalina. Sin embargo, el aparato también se puede operar con una pila Mignon.

• Gire la tapa de la pila hacia la izquierda y retírela. La tapa de la pila tiene un cierre de bayoneta.

• Introduzca la pila incluida con el polo positivo (+) en la dirección de la cabeza de corte.

• Vuelva a colocar la tapa de la pila y gire hacia la derecha hasta que encaje en su sitio.

Uso de su cortadora

Encendido de la cortadora

Retire la cubierta protectora. Deslice el interruptor ON/OFF [Encender/Apagar] en la dirección de la cabeza de corte.

Apagado de la cortadora

Deslice el interruptor ON/OFF [Encender/Apagar] en la dirección de la cubierta de la pila. Limpie el condensador de ajuste [consulte la sección "Limpieza" más adelante en este manual].

Cortar el vello de las orejas

Encienda la cortadora y cuidadosamente guíe las partes externas de la oreja.

Guíe cuidadosamente la cortadora a lo largo de las partes capilares del oído.

Cortar el vello nasal

Encienda la cortadora y guíe con cuidado en la zona frontal de las fosas nasales. Quite el vello a través de cuidadosos movimientos circulares de la cortadora.

Corte de cabello hacia la derecha

Apague la cortadora. Gire la cabeza de corte hacia la derecha y retírela. Ajuste el accesorio de detallado.

Peligro: Nunca inserte la cortadora a una profundidad superior a 0,5 cm en el oído o la nariz, ya que podría dañar el tímpano o la membrana mucosa de la nariz.

Use un espejo.

Limpieza de la cuchilla de acero inoxidable

Apague la cortadora. Gire la cabeza de corte hacia la derecha y retírela. Limpie el sistema de corte de acero inoxidable de la cortadora de vello de la nariz y el oído regularmente después de cada tercer uso.

Especificaciones técnicas

Corriente: 1 pila de 1.5V, *AA* (LR6/Mignon) o AA recargable

Temperatura de funcionamiento: +10 a +40 °C

Características

- Rendimiento de corte óptimo
 - Artículo seco.
 - 2 cabezas intercambiables para cortar vellos de la nariz, los oídos y para patillas, barba y cabellos de la nuca.
 - Soporte de almacenamiento
 - Cepillo de limpieza
 - Funciona con 1 pila AA (no incluida)
- ТРИММЕР ДЛЯ УХОДА ЗА НОСОМ**
SNB0 STR 4920
ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

Целевое использование

Триммер разработан для стрижки волос в носу. Он предназначен для личного использования и не может быть использован в коммерческих целях.

Предостерегает опасность для детей

Не используйте триммер возле детей. Храните его в месте, недоступном для детей.

Батареи / аккумуляторы очень опасны, если их проглотить. Поэтому храните батареи и приборные детали вдали от детей. Если ребенок проглотил батарею, немедленно обратитесь к врачу.

Внимание! Как не повредить триммер

При очистке триммера убедитесь, что крышка батареи плотно закрыта.

Никогда не погружайте прибор полностью в воду.

После использования тщательно промойте и установите его обратно защитной крышкой.

Всегда немедленно извлекайте из прибора отработанные батареи, так как они могут лопнуть, и это может привести к возникновению повреждений.

Замена батареи

Прибор работает на батарее 1.5 В Mignon типа LR6. Рекомендуется использовать щелочные батареи. Также прибор можно использовать с аккумуляторами Mignon.

Апретите крышку для батареи против часовой стрелки и снимите ее. Ушки для батареи есть байонетный замок.

• Вставьте батарею, соблюдая полярность (знак «+» должен находиться внутри байонетной головки).

• Вставьте крышку по часовой стрелке, пока она плотно не закроется.

Эксплуатация триммера

Включение триммера

Снимите защитную крышку. Сдвиньте переключатель ON/OFF по направлению к режущей головке.

Выключение триммера

Сдвиньте переключатель ON/OFF по направлению к крышке батарейного отсека. Очистите триммер (пожалуйста, воспользуйтесь рекомендациями в разделе «Очистка», которые приведены в инструкции).

Стрижка волос в носу

Включите триммер и аккуратно вставьте в переднюю часть носовой. Удаляйте волосы с осторожностью, прокидова триммером круговые движения.

Стрижка волос в уху

Включите триммер и аккуратно вставьте в отверстия в ушах.

Будьте предельно осторожны, чтобы не нанести травму.

Стрижка головы по часовой стрелке

Включите триммер. Поверните голову по часовой стрелке и снимите ее. Установите нужную насадку.

Опасно: Никогда не вставляйте триммер более 0,5 см в отверстия в носу и ушах, так как это может привести к травмированию барабанной перепонки и слизистой оболочки носа.

Используйте зеркало.

Очистка лезвия из нержавеющей стали.

После использования триммера Поверните голову по часовой стрелке и снимите ее. Рекомендуется регулярно очищать лезвия из нержавеющей стали, приблизительно после каждой трети использования.

Техническое описание

Источник питания: Батарея 1 x 1.5 В, *AA* (LR6/Mignon) или аккумулятор *AA*
Рабочая температура: +10 - +40C

Характеристики

- Оптимизированная работа прибора
- Прибор для сухой стрижки;
- 2 насадки для стрижки волос в носу, ушах и бороды, бороды и волос на шею.
- Стойка для хранения
- Щетка для чистки
- Работа на 1 батарее типа *AA* (приобретается отдельно)

HRVATSKI

SNB0 STR 4920

APARAT ZA ŠISANJE DLAČICA U NOSU

PRIRUČNIK S UPUTAMA

Namjena

Ovaj aparat namijenjen je šisanju dlaka sa tijela. Namijenjen je za osobnu, a ne komercijalnu uporabu.

Opasnost za djecu

Ne koristite aparat u blizini djece. Aparat držite izvan dohvata djece.

Baterije/punjive baterije iznimno su opasne ako se progutaju. Stoga, baterije i uređaje čuvajte izvan dohvata male djece. Ako se baterija proguta odmah potražite liječničku pomoć.

Oprez-Može oštetiti aparat za šisanje

Prilikom čišćenja aparata za šisanje vodite računa da je poklopac odeljka za baterije dobro zatvoren.

Aparat nikad ne uranjajte potpuno u vodu.

Aparat za šisanje isključite nakon uporabe i ponovo stavite zaštitni poklopac.

Prilikom čišćenja odeljka za baterije na njegovo mjesto, okrenite ga u smjeru kazaljke na satu dok ne nasjedne na svoje mjesto.

Zamjena baterije

Uređaj radi pomoću 1.5V Mignon baterije, tip LR6. Preporučuje se koristiti alkalnu bateriju. Međutim, uređaj može raditi i pomoću Mignon akumulatora.

• Uklonite poklopac odeljka za bateriju okretanjem u smjeru suprotnom od smjera kazaljke na satu. Poklopac odeljka za bateriju ima bravu u obliku zausna.

• Stavite bateriju u odeljčak tako da je pozitivni pol (+) okrenut u smjeru glave za šisanje.

• Vratite poklopac odeljka za bateriju na njegovo mjesto, okrenite ga u smjeru kazaljke na satu dok ne nasjedne na svoje mjesto.

Rukovanje aparatom za šisanje

Uključivanje aparata za šisanje

Uklonite zaštitni poklopac. Kliznite prekidačem UKLJUČENO/ISKLJUČENO u smjeru glave za šisanje.

Isključivanje aparata za šisanje

Kliznite prekidačem UKLJUČENO/ISKLJUČENO u smjeru poklopa odeljka za bateriju. Očistite aparat za šisanje (molimo, pogledajte dio "Čišćenje" koji se nalazi nešto dalje u ovom priručniku).

Šisanje dilačica u ušima

Uključite aparat za šisanje i pažljivo ga usmjerite u područje i povlačite uzduž vanjskih dijelova vašeg uha.

Pažljivo usmjerite i povlačite aparat za šisanje uzduž dijelova uha pokrivene dlakama.

Šisanje dilačica u nosu

Uključite aparat za šisanje i pažljivo ga usmjerite u prednji dio nosnica. Pažljivo i potpuno uklonite dilačice okrećući aparat za šisanje kružnim pokretima.

Šisanje glave u smjeru kazaljke na satu

Uključite aparat za šisanje. Okrenite glavu za šisanje u smjeru kazaljke na satu i uklonite je. Pričvrstite dodatak za fino šisanje.

Opasnost: Nikad ne stavljate aparat za šisanje dublje od 0,5 cm u uho ili nos jer možete oštetiti bubnjić ili sluznicu nosa.

Čišćenje ašćice nehrđajućeg čelika

Isključite aparat za šisanje. Okrenite glavu za šisanje u smjeru kazaljke na satu i uklonite je. Redovite čistite sustav za šisanje od nehrđajućeg čelika aparata za šisanje dilačica u ušima i nosu nakon svake treće uporabe.

Technike specifikacije

Napajanje: 1x1.5V baterija, *AA* (LR6/Mignon) ili AA punjiva baterija

Radna temperatura: +10 do +40 °C

Funkcije

- Optimalne performanse šisanja
- Suhi pribor;
- 2 dodatka za glavu za šisanje dilačica u nosu, u ušima i zaitzaka, bradi i dilačica na vratu.
- Stalnik za odlaganje
- Četkica za čišćenje
- Radi pomoću 1*AA baterije (nije isporučena)

PORTUGUESE

SNB0 STR 4920

APARADOR DE NARIZ

MANUAL DE INSTRUÇÕES

Utilização prevista

Este aparador é destinado a cortar pelos do corpo. É destinado a uso privado e não adequado a uso comercial.

Perigo para crianças

Não usar o aparador perto de crianças. Manter o aparador fora do alcance das crianças.

Pilhas/baterias recarregáveis são extremamente perigosas quando ingeridas. Portanto, armazenar pilhas e aparelhos fora do alcance das crianças. Se for ingerida uma pila, procurar imediatamente assistência médica.

Cuidado - Danos no aparador

Quando limpar o aparador, assegurar que a tampa da pila está bem fechada. Nunca submergir o aparelho completamente em água.

Desligar o aparador depois de usar e voltar a colocar a tampa de proteção.

Retirar sempre uma pila sem carga do aparador imediatamente porque pode verter e provocar danos.

Substituir a pila

O aparelho funciona com uma pila pequena 1.5V, tipo LR6. Recomenda-se o uso de uma pila alcalina. No entanto, o aparelho também pode funcionar com uma pila recarregável pequena.

• Rodar a tampa da pila no sentido anti-horário e retirá-la. A tampa da pila tem um fecho de baioneta.

• Inserir a pila incluída com o polo positivo (+) em direção a cabeça de corte.

• Voltar a colocar a tampa da bateria e rodar no sentido horário até encaixar no lugar.

Usar o seu aparador

Ligar o aparador

Retirar a tampa de proteção. Deslizar o interruptor LIGAR/DESLIGAR em direção à cabeça de corte.

Desligar o aparador

Deslizar o interruptor LIGAR/DESLIGAR em direção à tampa da pila. Limpar o aparador (deve consultar a secção "Limpeza" mais adiante neste manual).

Aparar os pelos das orelhas

Ligar o aparador e guiá-lo cuidadosamente nas partes exteriores das suas orelhas.

Guiar cuidadosamente o aparador ao longo das partes com pelo das orelhas.

Aparar os pelos do nariz

Ligar o aparador e guiá-lo cuidadosamente na parte da frente das narinas. Retirar os pelos com movimentos do aparador circulares, cuidadosos.

Aparar a cabeça no sentido horário

Desligar o aparador. Rodar a cabeça de corte no sentido horário e retirá-la. Montar o acessório de detalhe.

Perigo: Nunca inserir o aparador mais profundo que 0,5 cm na sua orelha ou nariz pois pode ferir o seu tímpano ou a membrana mucosa no nariz. Usar um espelho.

Limpar a lâmina de aço inoxidável

Desligar o aparador. Rodar a cabeça de corte no sentido horário e retirá-la. Limpar regularmente a sistema de corte da lâmina de aço inoxidável do aparador de pelos do nariz e orelhas a cada três utilizações.

Especificações técnicas

Fonte de alimentação: 1 pila x 1.5V, *AA* (LR6/Pequena) ou AA recarregável

Temperatura de funcionamento: +10 a +40 °C

Características

- Ótimo desempenho de corte
 - Item seco;
 - 2 acessórios da cabeça para aparar pelos de nariz e orelhas, e para pelos das patilhas, barba e pescoço.
 - Suporte de armazenamento
 - Escova de limpeza
 - Funciona com 1* pilhas AA (não incluída)
- SNB0 STR 4920**
مشارة شعر الأنف
دليل التعليمات

الغرض من الاستخدام

تم تصميم مشارة الشعر هذه لغرض قص الشعر الجسدي وهي غير ملائمة للاستخدام التجاري.

خطر الجهاز على الأطفال

لا تستخدم الجهاز بالقرب من الأطفال. احفظ الجهاز بعيدا عن متناول الأطفال.

تعزز البطاريات/البطاريات القابلة للشحن خطرة جدا. عند ابتلاعها، اذا تم بتعزير البطاريات والأجهزة بعيدا عن متناول الأطفال الرضع اذا تم بلع بطارية، اطلب المساعدة الطبية فوراً.

تنبيه - اضرار مشارة الشعر

عند تنظيف مشارة الشعر، اكد ان غطاء البطارية مغلق بإحكام.

لا تغمر الجهاز في الماء كليا.

أوقف الجهاز بعد الاستعمال وأعد الغطاء الرأسي.

ازرع البطاريات المستعملة من الجهاز فوراً فقد تتسرب وتسبب تلفاً.

التركيب

نطاق الإدراج: 1.5 بطارية AA* (LR6/Mignon)

استخدام الجهاز

يعمل الجهاز ببطارية 1.5 فولت نوع LR6. يُوصى باستخدام بطارية الكالين. رغم ذلك، يمكن تشغيل الجهاز بمجموع Mignon.

- ادر غطاء البطارية عنك عن طريق الساعة واتزرع